



2-9016/9022/9023/9026

Caller ID User's Guide



IMPORTANT INFORMATION

NOTICE: The Industry Canada label identifies certified equipment. This certification means that the equipment meets certain telecommunications network protective, operational and safety requirements. The Industry Canada does not guarantee the equipment will operate to the user's satisfaction.

Before installing this equipment, users should ensure that it is permissible to be connected to the facilities of the local telecommunications company. The equipment must also be installed using an acceptable method of connection. The customer should be aware that compliance with the above conditions may not prevent degradation of service in some situations.

Repairs to certified equipment should be made by an authorized Canadian maintenance facility designated by the supplier. Any repairs or alterations made by the user to this equipment, or equipment malfunctions, may give the telecommunications company cause to request the user to disconnect the equipment.

Users should ensure for their own protection that the electrical ground connections of the power utility, telephone lines and internal metallic water pipe systems, if present, are connected together. This precaution may be particularly important in rural areas.

CAUTION: Users should not attempt to make such connections themselves, but should contact the appropriate electric inspection authority, or electrician, as appropriate.

NOTES: This equipment may not be used on coin service provided by the telephone company.

Party lines are subject to telephone company tariffs and, therefore, you may not be able to use your own telephone equipment if you are on a party line. Check with your local telephone company.

INTERFERENCE INFORMATION

This equipment generates and uses radio frequency energy which may interfere with residential radio and television reception if not properly installed and used in accordance with instructions contained in this manual. Reasonable protection against such interference is ensured, although there is no guarantee this will not occur in a given installation. If interference is suspected and verified by switching this equipment on and off, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures: Reorient the radio/television receiver's antenna, relocate the equipment with respect to the receiver, plug the equipment and receiver into separate circuit outlets. The user may also wish to consult a qualified radio/television technician for additional suggestions. This equipment has been fully tested and complies with all limits for Class B computing devices pursuant to part 15 FCC Rules and Regulations. This apparatus does not exceed the class B limits for RF noise emissions specified in the RFI regulations of the Industry Canada.

TELEPHONE NETWORK INFORMATION

Should your equipment cause trouble on your line which may harm the telephone network, the telephone company, where practicable, may notify you that temporary discontinuance of service may be required. Where prior notice is not practicable and the circumstances warrant such action, the telephone company may temporarily discontinue service immediately.

The telephone company may make changes in its communications facilities, equipment, operations or procedures where such action is required in the operation of its business. If these changes are expected to affect the use or performance of your telephone equipment, the telephone company will likely give you adequate notice to allow you to maintain uninterrupted service.

Notice must be given to the telephone company upon termination of your telephone from your line.

INDUSTRY CANADA NUMBER IS LOCATED ON THE CABINET BOTTOM
REN NUMBER IS LOCATED ON THE CABINET BOTTOM

Models 2-9016F/9022F/
9023F/9026F
15501050 (Rev. 3 E/F)
00-46
Printed in China

ATLINKS Communications Canada Inc.
(An Alcatel /Thomson Multimedia Joint Venture)
© 2000 ATLINKS Communications Canada, Inc.
Trademark(s) ® Registered
Marque(s) ® déposée(s)

INTRODUCTION

Your Caller ID unit stores and displays specific information, provided by your local telephone company, to subscribers of Caller ID or similar caller identification services. You must subscribe to one of these services in order to use this unit.

Your Caller ID unit enables you to:

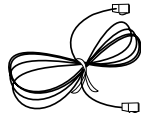
- Identify callers before you answer the phone.
- View the time and date of each incoming call.
- Record up to 99 incoming calls sequentially.
- Know who called while you were away.

REMINDER: This product requires a subscription to Caller ID service from your telephone company.

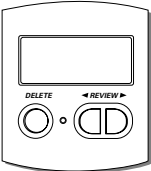
BEFORE YOU BEGIN

PARTS CHECKLIST

Make sure your package includes the following items:



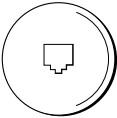
Telephone line cord



Caller ID unit

MODULAR JACK REQUIREMENTS

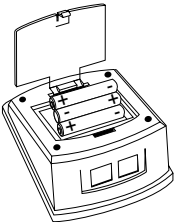
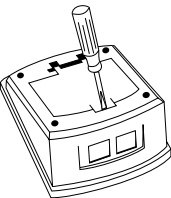
You need an RJ11(CA11A) type modular jack, which is the most common type of phone jack and might look like the one pictured here. If you don't have a modular jack, call your local phone company to find out how to get one installed.



POWERING THE CALLER ID UNIT

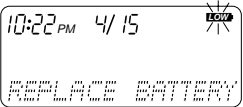
INSTALLING THE BATTERIES

- Disconnect the telephone line cords from the back of the unit and wait a few seconds for the unit to go into standby.
- Use a screwdriver or other flat tool to open the battery compartment door.
- Insert 3 "AAA" size batteries as shown on the diagram in the battery compartment.
- Close the battery compartment door securely.



LOW BATTERY INDICATOR

If the low battery indicator appears in the display, you need to replace the batteries. It is important that you replace the batteries as soon as possible to guarantee reception of the Caller ID signals.



When you replace the batteries, your Caller ID unit retains stored information for up to 60 seconds. It is still a good idea to write down information that you do not want to lose.

REN NUMBER

On the bottom of this equipment is a label indicating, among other information, the FCC Registration number and Ringer Equivalence Number (REN) for the equipment. You must, upon request, provide this information to your telephone company.

The REN is useful in determining the number of devices you may connect to your telephone line and still have all of these devices ring when your telephone number is called. In most (but not all) areas, the sum of the RENs of all devices connected to one line should not exceed 5. To be certain of the number of devices you may connect to your line as determined by the REN, you should contact your local telephone company.

INSTALLATION

IMPORTANT INSTALLATION INFORMATION

- Never install telephone wiring during a lightning storm.
- Never touch uninsulated telephone wires or terminals, unless the telephone line has been disconnected at the network interface.
- Use caution when installing or modifying telephone lines.

INSTALLING YOUR CALLER ID UNIT

- Plug a telephone line cord into either jack on the back of the Caller ID unit and into the modular jack on the wall.
- Plug another telephone line cord into the remaining jack on the back of the Caller ID unit and into the telephone.

INSTALLATION WITH A STAND-ALONE ANSWERING MACHINE

The answering machine must be set to answer calls after at least 2 rings to properly receive Caller ID information. To use your Caller ID unit with an answering machine:

- Plug a telephone line cord into either jack on the back of the Caller ID unit and into the modular jack on the wall.

OPERATION

CHOOSING A LANGUAGE

This unit can display the message indicators in English (default upon initial battery installation), Spanish, or French. To select a language:

- Press and hold the DELETE button.
- Then press the right REVIEW button.
- Release both buttons when the display shows the current language.
- Use the REVIEW buttons to scroll through the language options.
- Press DELETE once to save your selection.

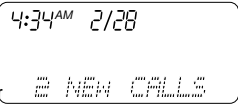
ADJUSTING THE CONTRAST/VIEWING ANGLE

This unit can adjust the contrast/viewing angle of the display for better readability at certain viewing angles. To adjust the contrast/viewing angle:

- Press and hold the DELETE button.
- Then press the left REVIEW button.
- Release both buttons when the display shows the current contrast level.
- Use the REVIEW button to scroll through the contrast levels. The levels available are 1-5.
- Press DELETE once to save your selection.

SUMMARY SCREEN

The Summary Screen shows the current time, current date, and number of new calls to be reviewed. The Summary Screen is displayed until any button is pressed. After the new call is received, the Summary Screen is displayed after 10 seconds and the New Call indicator comes on.



NOTE: The number of new calls is displayed until any new calls have been reviewed.

NOTE: Check with your local phone company regarding name service availability.

The time and date will be programmed automatically when the first Caller ID information is successfully received.

RECEIVING AND STORING CALLS

This unit receives and displays information transmitted by your local phone company. This information can include the phone number, date, and time; or the name, phone number, date, and time. The unit can store up to 99 call records. When the memory is full, a new call automatically replaces the oldest call in memory.

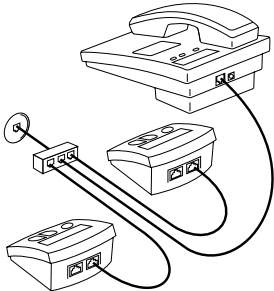
NEW shows in the display for calls received that have not been reviewed.

- Plug another telephone line cord into the remaining jack on the back of the Caller ID unit and into the answering machine's Input/Line jack.
- Plug a third telephone line cord into the answering machine phone jack and into the telephone.

TWO-LINE SYSTEM INSTALLATION

You must use two Caller ID units if you want to use Caller ID for both lines. You must also purchase a special two-line triplex adapter.

- Plug the triplex adapter into your two-line modular wall jack.
- Plug your two-line phone into the two-line receptacle on the triplex adapter.
- Plug each Caller ID unit into a single-line receptacle on the triplex adapter.



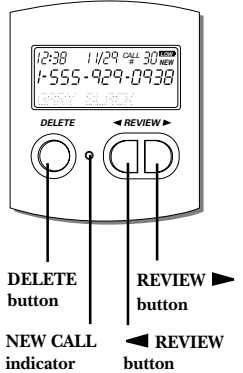
REVIEW AND DELETE BUTTONS

REVIEW BUTTONS

- Press the right REVIEW button to see the next record. When all messages have been viewed, the unit displays START/END.
- Press the left REVIEW button to view previous records.

DELETE BUTTON

- To permanently delete the call record shown in the display, press the DELETE button once.
- To permanently delete all the call records, press and hold the DELETE button for about 3 seconds and release when the display shows DELETE ALL? Press the DELETE button once again to delete all records, or if you don't wish to delete all records, do not touch any buttons and the unit will timeout after 10 seconds, keeping the records.



MESSAGE INDICATORS

The following special messages indicate the status of a message or the unit:

NO CALL	The caller memory is empty.
UNKNOWN CALL	The incoming call does not have Caller ID service or their service area is not linked to yours. If <i>UNKNOWN NAME</i> appears with a calling number, the name information was not available for that number.
REPLACE BATTERY	Battery power level is low and batteries must be replaced.
BLOCKED CALL	The caller of the incoming call is registered as "Private Number" and their Caller ID information is withheld.
ERROR	Caller ID information has been corrupted during transmission.
NO DATA	No Caller ID signal has been detected, or Caller ID service has not been activated.
START/END	You are at the beginning or the end of the Caller ID records.

TROUBLESHOOTING TIPS

NO DIAL TONE ON THE PHONE ATTACHED TO THE CALLER ID UNIT

- Check all cabling to make sure that all connections are secure.

NO DISPLAY

- Check for proper battery installation.

NO INFORMATION IS SHOWN AFTER THE PHONE RINGS

- NO DATA appears in the display if no Caller ID signal has been detected, or Caller ID service has not been activated by your local telephone company.
- Be sure to wait until the second ring before answering.

ERROR MESSAGE IS DISPLAYED

- ERROR* appears in the display if the unit detects anything other than valid Caller ID information during the silent period after the first ring. This message indicates either the presence of noise on the line, or that an invalid message has been sent from the telephone company.

SERVICE

Thomson Consumer Electronics Canada, Inc. warrants to the purchaser or gift recipient that if any manufacturing defect becomes apparent in this product within 1 year from the original date of purchase, it will be replaced free of charge, including return transportation.

This warranty does not include damage to the product resulting from accidents, misuse or leaking batteries.

Should your product not perform properly during the warranty period, either:

- Return it to the selling dealer with proof of purchase for replacement, OR
- Remove the batteries (where applicable), and pack product complete with accessories in the original carton (or equivalent).
— Mail prepaid (with proof of purchase) and insured to:
ATLINKS Communications Canada, Inc.
c/o Thomson Multimedia Ltd.
6200 Edwards Boulevard
Mississauga, Ontario
Canada L5T 2V7

The provisions of this written warranty are in addition to and not a modification of or subtraction from the statutory warranties and other rights and remedies contained in any applicable legislation, and to the extent that any such provisions purport to disclaim, exclude or limit any such statutory warranties and other rights and remedies, such provisions shall be deemed to be amended to the extent necessary to comply therewith.

If you are unable to find a qualified servicer for out of warranty service, you may write to:

ATLINKS Communications Canada, Inc.
c/o Thomson Multimedia Ltd.
P.O. Box 0944
Indianapolis, Indiana, U.S.A., 46206-0944

Attach your sales receipt to this booklet for future reference. This information is required if service is needed during the warranty period.

PURCHASE DATE

NAME OF STORE



2-9016/9022/9023/9026

Afficheur Guide de l'utilisateur



RENSEIGNEMENTS IMPORTANTS

AVIS: L'étiquette d'Industrie Canada permet d'identifier les appareils certifiés. Cette attestation signifie que l'appareil répond à certaines normes de protection, d'utilisation et de sécurité prévues pour les télécommunications. Le ministère ne garantit pas, cependant, que l'appareil fonctionnera de façon satisfaisante pour l'utilisateur.

Avant d'installer cet appareil, l'utilisateur doit vérifier s'il est permis de le raccorder aux installations de la compagnie locale de télécommunications. L'installation doit de plus respecter les méthodes de raccordement approuvées. L'abonné doit savoir que le respect des conditions mentionnées ci-dessus n'empêche pas nécessairement la détérioration du service dans certaines situations.

La réparation des appareils certifiés doit être confiée à un service de maintenance canadien dûment autorisé, désigné par le fournisseur. Toute réparation ou modification effectuée par l'utilisateur peut amener la compagnie à exiger le débranchement de l'installation.

Par mesure de sécurité, les utilisateurs doivent s'assurer du raccordement réciproque des circuits de mise à la terre du service public d'énergie, des lignes téléphoniques et — s'il y a lieu — des systèmes intérieurs de conduites d'eau métalliques. Cette précaution peut s'imposer particulièrement dans les régions rurales.

ATTENTION: Les utilisateurs ne doivent pas essayer de faire eux-mêmes ces raccordements. Ils doivent communiquer avec le service d'inspection compétent ou faire appel à un électricien, selon le cas.

REMARQUES: Cet appareil ne peut être utilisé pour le service payant (monnaie) fourni par la compagnie de téléphone.

Les lignes partagées sont assujetties à des tarifs imposés par les compagnies de téléphone; il se peut, par conséquent, que vous ne puissiez utiliser votre propre appareil téléphonique si vous avez une ligne partagée. Renseignez-vous auprès de la compagnie de téléphone de votre localité.

RENSEIGNEMENTS SUR L'INTERFÉRENCE

Cet appareil produit et utilise l'énergie radiofréquence qui peut gêner la réception radio et télévision résidentielle s'il n'est pas installé ou utilisé conformément aux instructions contenues dans ce guide. Une protection raisonnable est assurée contre une telle interférence, mais rien ne garantit qu'un appareil donné ne produira pas d'interférence. Si on soupçonne et confirme une interférence d'une ou plus des façons suivantes: réorienter l'antenne du récepteur radio ou télévision, éloigner l'appareil du récepteur ou brancher l'appareil et le récepteur dans des prises de circuits différents. L'utilisateur peut aussi demander conseil à un technicien en radio-télévision compétent. Cet appareil a été mis à l'essai et répond à toutes les limites des appareils informatiques de Classe B, conformément à l'alinéa 15, des Règlements de la FCC. Cet appareil ne dépasse pas les limites de classe B pour les émissions de bruit RF prescrites par le règlement RFI du min d'Industrie Canadae

Si cet appareil provoque des dérangements sur la ligne et, par conséquent, sur le réseau téléphonique, la compagnie de téléphone signalera, s'il y a lieu, qu'elle doit temporairement interrompre le service. Si elle est dans l'impossibilité de le faire et que les circonstances dictent une telle mesure, la compagnie de téléphone peut immédiatement interrompre le service pendant un certain temps.

La compagnie de téléphone peut apporter des changements à ses installations de télécommunications, à son équipement, à son exploitation ou à ses politiques si la poursuite des affaires nécessite de tels changements. Si l'on croit que ces changements influenceront sur l'utilisation ou le rendement du téléphone, la compagnie doit donner un préavis suffisant pour permettre de maintenir le service.

Il faut aviser la compagnie de téléphone si l'on désire déconnecter son téléphone de façon permanente.

INFORMATION SUR LE RÉSEAU TÉLÉPHONIQUE

Si cet appareil provoque des dérangements sur la ligne et, par conséquent, sur le réseau téléphonique, la compagnie de téléphone signalera, s'il y a lieu, qu'elle doit temporairement interrompre le service. Si elle est dans l'impossibilité de le faire et que les circonstances dictent une telle mesure, la compagnie de téléphone peut immédiatement interrompre le service pendant un certain temps.

La compagnie de téléphone peut apporter des changements à ses installations de télécommunications, à son équipement, à son exploitation ou à ses politiques si la poursuite des affaires nécessite de tels changements. Si l'on croit que ces changements influenceront sur l'utilisation ou le rendement du téléphone, la compagnie doit donner un préavis suffisant pour permettre de maintenir le service.

Il faut aviser la compagnie de téléphone si l'on désire déconnecter son téléphone de façon permanente.

INTRODUCTION

Votre afficheur mémorise et affiche l'information particulière fournie par la compagnie de téléphone aux abonnés au service d'afficheur ou à des services d'identification d'appelants similaires. Vous devez être abonné à l'un de ces services pour utiliser cet appareil.

L'afficheur permet:

- D'identifier les appelants avant que vous répondiez au téléphone.

- De voir l'heure et la date de chaque appel reçu.
- D'enregistrer un maximum de 99 appels en séquence.
- De savoir qui a appelé pendant votre absence.

RAPPEL : Ce produit exige que vous soyez abonné au service d'afficheur offert par la compagnie de téléphone.

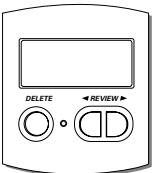
AVANT DE COMMENCER

LISTE DE PIÈCES

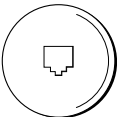
Assurez-vous que la boîte contient les articles suivants :



Cordon téléphonique



Afficheur



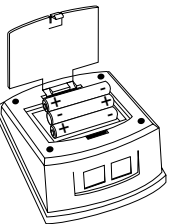
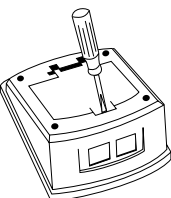
EXIGENCES DE LA PRISE MODULAIRE

Vous devez disposer d'une prise modulaire de type RJ11 (CA11A), le type de prise téléphonique le plus courant, similaire à celui illustré. Si vous ne disposez pas d'une prise modulaire, demandez à la compagnie de téléphone comment vous pouvez en faire installer une.

ALIMENTATION DE L'AFFICHEUR

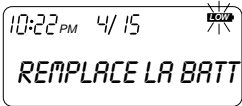
INSTALLATION DES PILES

- Débranchez les cordons téléphoniques à l'arrière de l'appareil et attendez quelques secondes que l'appareil passe en mode Veille.
- Ouvrez le logement à piles à l'aide d'un tournevis ou d'un autre objet plat.
- Insérez 3 piles " AAA " (non comprises) tel qu'indiqué dans le schéma du logement à piles.
- Fermez bien le logement.



INDICATEUR DE PILES FAIBLES

Si l'indicateur et le texte "low battery" apparaissent dans l'afficheur, remplacez les piles. Il faut remplacer les piles dès que possible afin de garantir la réception des signaux d'afficheur.



Lorsque vous remplacez les piles, l'afficheur conserve l'information mémorisée pendant un maximum de 60 secondes. On recommande tout de même de noter l'information que vous souhaitez conserver.

FACTEUR D'ÉQUIVALENCE DE SONNERIE

L'étiquette sous l'appareil indique notamment le numéro d'enregistrement FCC et le REN (facteur d'équivalence de sonnerie) de l'équipement. Vous devez, sur demande, fournir cette information à la compagnie de téléphone.

Le REN permet de déterminer le nombre d'appareils que vous pouvez raccorder à votre ligne téléphonique et qui sonneront quand votre numéro de téléphone est composé. Dans la plupart des régions (mais pas toutes), la somme des REN de tous les appareils raccordés à une ligne ne doit pas dépasser 5. Pour connaître le nombre d'appareils que vous pouvez raccorder à votre ligne, compte tenu du REN, communiquez avec votre compagnie de téléphone.

INSTALLATION

RENSEIGNEMENTS IMPORTANTS SUR L'INSTALLATION

- N'installez jamais le câblage téléphonique pendant un orage électrique.
- Ne touchez jamais les fils et bornes téléphoniques non isolés, à moins que la ligne téléphonique ait été débranchée à l'interface réseau.
- Prenez garde lorsque vous installez ou modifiez les lignes téléphoniques..

INSTALLATION DE L'AFFICHEUR

- Branchez le cordon téléphonique dans la prise à l'arrière de l'afficheur et dans la prise modulaire murale.
- Branchez un autre cordon téléphonique dans l'autre prise à l'arrière de l'afficheur et dans le téléphone.

INSTALLATION AVEC UN RÉPONDEUR AUTONOME

Le répondeur doit être programmé pour répondre au moins au 2^e coup pour recevoir adéquatement l'information de l'afficheur. Pour utiliser l'afficheur avec un répondeur:

- Branchez le cordon téléphonique dans la prise à l'arrière de l'afficheur et dans la prise modulaire murale.

FONCTIONNEMENT

CHOIX DE LA LANGUE

Cet appareil peut afficher les messages en français, en anglais (par défaut à l'installation initiale des piles) ou en espagnol. Pour choisir la langue:

- Maintenez le bouton DELETE enfoncé.
- Appuyez ensuite sur la touche REVIEW de droite.
- Relâchez les deux boutons quand l'afficheur indique la langue actuelle.
- Utilisez les touches REVIEW pour faire défiler les options de langue.
- Appuyez une fois sur DELETE pour sauvegarder votre sélection.

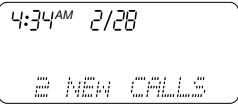
RÉGLAGE DU CONTRASTE/ANGLE DE VUE

Cet appareil permet de régler le contraste/angle de vue de l'afficheur afin de faciliter la lecture à certains angles. Pour régler le contraste/angle de vue:

- Maintenez le bouton DELETE enfoncé.
- Appuyez ensuite sur la touche REVIEW de gauche.
- Relâchez les deux boutons quand l'afficheur indique le niveau de Contraste actuel.
- Utilisez la touche REVIEW pour faire défiler les niveaux de contraste. Les niveaux offerts sont 1 à 5.
- Appuyez une fois sur DELETE pour sauvegarder votre sélection.

ÉCRAN SOMMAIRE

L'écran sommaire indique l'heure actuelle, la date actuelle et le nombre de nouveaux appels à consulter. L'écran sommaire est affiché jusqu'à ce qu'une touche soit enfoncée. Après la réception du nouvel appel, l'écran sommaire est affiché après 10 secondes et le voyant de nouvel appel s'allume.



REMARQUE : Le nombre de nouveaux appels est affiché jusqu'à ce que les nouveaux appels aient été revus.

REMARQUE : Renseignez-vous auprès de la compagnie de téléphone concernant la disponibilité du service d'affichage du nom.

L'heure et la date sont programmées automatiquement orsque l'information sur le premier appelant est bien reçue.

RÉCEPTION ET MÉMORISATION DES APPELS

Cet appareil reçoit et affiche l'information transmise par la compagnie de téléphone. Cette information peut comprendre le numéro de téléphone, la date et l'heure ; ou le nom, le numéro de téléphone, la date et l'heure.

L'appareil peut mémoriser un maximum de 99 appels reçus. Quand la mémoire est pleine, un nouvel appel remplace automatiquement le plus ancien en mémoire.

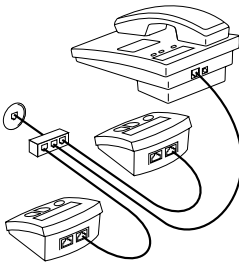
"**NOUVEAUX**" apparaît dans l'afficheur si des appels n'ont pas encore été écoutés.

- Branchez un autre cordon téléphonique dans l'autre prise à l'arrière de l'afficheur et dans la prise Input/Line du répondeur.
- Branchez un troisième cordon téléphonique dans la prise Phone du répondeur et dans le téléphone.

INSTALLATION DE SYSTÈME À DEUX LIGNES

Vous devez utiliser deux afficheurs pour utiliser ce service avec deux lignes. Vous devez aussi vous procurer un adaptateur triplex à deux lignes spécial.

- Branchez l'adaptateur triplex dans la prise modulaire murale à deux lignes.
- Branchez le téléphone à deux lignes dans la prise à deux lignes de l'adaptateur triplex.
- Branchez chacun des afficheurs dans la prise à ligne simple de l'adaptateur triplex.



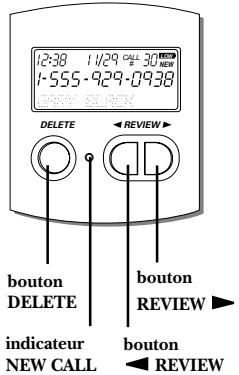
BOUTONS REVIEW ET DELETE

BOUTONS REVIEW

- Appuyez sur la touche REVIEW de droite pour voir le dossier suivant. Quand tous les messages ont été écoutés, l'ACL montre **START/END**.
- Appuyez sur la touche REVIEW de gauche pour voir les dossiers précédents.

BOUTON DELETE

- Permet de supprimer le dossier d'appel affiché ; appuyez une fois sur le bouton DELETE.
- Pour supprimer tous les dossiers d'appel de façon permanente, maintenez la touche DELETE enfoncée pendant environ 3 secondes, puis relâchez-la quand l'afficheur indique **DELETE ALL?**. Appuyez de nouveau sur la touche DELETE pour supprimer tous les dossiers, ou n'appuyez sur aucune touche si vous ne désirez pas supprimer tous les dossiers ; après 10 secondes, l'appareil conserve les dossiers.



INDICATEURS DE MESSAGE

Les messages spéciaux suivants indiquent l'état d'un message ou de l'appareil:

PAS D'APPEL

La mémoire d'appelants est vide.

APPELER INCONNU

L'appelant n'est pas abonné à un service d'afficheur ou sa région n'est pas reliée à la vôtre. Si "**APPELER INCONNU**" apparaît lorsqu'un appel est reçu, l'information du nom n'est pas disponible pour ce numéro.

REMPLACE LA BATT

Les piles sont faibles et il faut les remplacer.

APPEL BLOQUE

Le numéro de l'appelant est confidentiel et l'information à son sujet est bloquée.

ERRONNEE

L'information sur l'appelant a été corrompue durant la transmission.

NON DONNEE

Aucun signal d'afficheur n'a été détecté ou le service d'afficheur n'a pas été activé.

DEBUT/FIN

Vous êtes au début ou à la fin des dossiers d'appelant.

CONSEILS DE DÉPANNAGE

AUCUN SIGNAL DE MANŒUVRE AU TÉLÉPHONE RELIÉ À L'AFFICHEUR

- Vérifiez le câblage pour vous assurer que toutes les connexions sont bonnes.

AUCUN AFFICHAGE

- Vérifiez si les piles sont bien installées.

AUCUNE INFORMATION N'APPARAÎT QUAND LE TÉLÉPHONE SONNE

- "**NON DONNEE**" apparaît dans l'afficheur si aucun signal d'afficheur n'a été détecté ou le service d'afficheur n'a pas été activé par la compagnie de téléphone.
- Répondez toujours après la deuxième sonnerie.

MESSAGE D'ERREUR AFFICHÉ

- "**ERRONNEE**" apparaît dans l'afficheur si l'appareil détecte autre chose que l'information sur l'appelant durant le silence suivant la première sonnerie. Ce message indique la présence de bruit sur la ligne ou qu'un message invalide a été envoyé par la compagnie de téléphone.

SERVICE APRÈS-VENTE

Thomson Électronique Grand Public du Canada, Inc. garantit à l'acheteur de cet appareil ou à la personne qui le recevrait en cadeau, que si cet appareil présente un défaut de fabrication pendant l'année suivant la date d'achat, il sera remplacé sans frais. Les frais de transport de retour sont payés.

Cette garantie ne couvre pas les dommages attribuables aux accidents, à une mauvaise utilisation ni à des piles qui fuient.

Si cet appareil ne fonctionne pas convenablement pendant qu'il est sous garantie:

- Le retourner au marchand vendeur avec la preuve d'achat pour être remplacé.
- Retirer les piles (s'il y a lieu) et emballer l'appareil et les accessoires dans la boîte originale (ou l'équivalent).

— Le faire parvenir port payé (avec la preuve d'achat) et assuré à :

Atlinks Communications Canada, Inc.
c/o Thomson Multimédia Ltée
6200 Edwards Boulevard
Mississauga, Ontario
Canada L5T 2V7

Les dispositions de cette garantie s'ajoutent (sans les modifier ni les restreindre) aux garanties légales et autres droits ou recours prévus par toute législation applicable; pour autant que ces dispositions tendront à rejeter, exclure ou limiter toute garantie légale ou tout autre droit et recours, elles seront considérées comme modifiées dans la mesure nécessaire pour s'y conformer.

S'il est impossible de trouver un réparateur qualifié pour effectuer une réparation non garantie, écrire à :

Atlinks Communications Canada, Inc.
c/o Thomson Multimédia Ltée
B.P. 0944
Indianapolis, Indiana, É.-U., 46206-0944

Joindre le reçu de caisse à ce guide pour référence ultérieure. Cette information pourrait être demandée s'il faut faire réparer l'appareil pendant qu'il est sous garantie.

DATE D'ACHAT _____

NOM DU MAGASIN _____